

Regards sur

Théding

#22 ÉTÉ 2025

www.theding.fr



Spectacle de fin d'année.



Exposition sur le début du XX^e siècle.



Fête de la Musique.



La première saison du maraîcher.



**LE MAIRE
JEAN-PAUL HILPERT**

Le premier semestre vient de s'achever et avec cette fin juin, un record de chaleur encore jamais atteint en France. Les organismes ont souffert et nous mesurons notre impuissance devant les phénomènes climatiques de plus en plus extrêmes : inondations, tempêtes, grêle, chaleurs extrêmes.

Qui peut encore nier le réchauffement de la planète ? Quelle est la part de responsabilité de l'homme dans ces bouleversements ? À chacun son opinion sur ces questions...

À Thédning, l'Analyse des Besoins Sociaux, document désormais obligatoire dans les communes, a été présenté récemment au Conseil d'Administration du C.C.A.S. Sans comporter de révélations, il permet d'établir un diagnostic social de notre territoire. Il confirme que :

- la population de Thédning vieillit. Il y a désormais davantage de personnes âgées que de jeunes,
- le nombre de personnes seules augmente. Chez les personnes âgées mais aussi dans les foyers monoparentaux,
- la pauvreté augmente : le revenu moyen par foyer situe autour de 18 000 €/an. 25% des foyers frôlent le seuil de pauvreté,

Ce constat place Thédning dans la moyenne des communes de l'Agglomération, sachant que Forbach est encore moins bien lotie.

Ces données sont à prendre en compte dans toutes les décisions communales. Il convient de ne pas augmenter la pression fiscale, et d'adapter les tarifs appliqués aux activités périscolaires en fonction du quotient familial.

Les associations se démènent pour offrir des moments de convivialité et de rencontres. Plusieurs d'entr'elles sont particulièrement actives. Cet exemplaire du Regards sur Thédning l'évoquera au fil des pages de ce numéro.

On aura noté du changement au niveau de l'offre de fibre : un nouvel opérateur est désormais présent sur le territoire : il s'agit de Free qui déploie des services à grand renfort de publicités. Il sera bientôt suivi par Bouygues et SFR, et par Orange lorsque les raccordements par cuivre seront définitivement abandonnés.

Les travaux de réhabilitation des voiries au quartier Vivest avancent selon le planning annoncé. Ils devraient être achevés pour la fin de cette année. Un changement notable doit être signalé : cela concerne les locataires des collectifs de la Rue de la cité et ceux de l'Impasse des Sources pour qui des conteneurs enterrés remplaceront les enclos utilisés jusqu'à présent. Des caméras permettront de sanctionner ceux qui n'habitent pas les collectifs de la rue de la cité et de l'Impasse des Sources et qui se débarrassent de leurs déchets en les mettant à charge des habitants des collectifs.

Le lotissement de la Rue du Buchwald devrait démarrer au mois de septembre. Ces dix petits pavillons remplaceront agréablement le terrain vague qui défigurait le quartier.

Nous déplorons la fermeture d'une classe maternelle de notre groupe scolaire, malgré tous les efforts des parents d'élèves et de la municipalité, et malgré une augmentation des effectifs, l'Inspection Académique n'est pas revenue sur sa décision.

Je souhaite à tous les Thédningeoises et Thédningeois une bonne fin de vacances et plein de courage pour la rentrée.



À LA UNE

PAGE 4

- Fermeture d'une classe confirmée malgré la mobilisation des parents
- OPAL
- Papy Loft
- Une année riche en sorties et activités au groupe scolaire
- Les finances 2025



QUOI DE NEUF ?

PAGE 7

- La Statue Sainte Bernadette retrouve sa place
- Plan intercommunal de sauvegarde (PICS)
- Quartier Vivest
- Jardin partagé et pédagogique
- Un point avec le maraîcher



© Andrii / Adobe Stock

AU QUOTIDIEN

PAGE 10

- Les règles de civisme
- Vente de l'ancienne Mairie
- Le Chantier Jeunes est programmé



DANS LE RÉTRO

PAGE 11

- Tournoi et championnats de scrabble
- Plantation d'un arbre de vie à Seingbouse
- Exposition « Les chemins de Saint-Jacques de Compostelle en France »
- Opération de nettoyage de la commune
- Cérémonie des vœux au Maire
- 80 ans de la libération
- Les arbres remarquables de Théding
- Unis pour la terre
- Les P'tits Bouts
- Le maire inaugure une exposition sur le début du XX^e siècle
- Thédinguet's
- L'AG de radio-club F6KFT - ARUBH
- Le chardon
- Le retour du vide-greniers
- La sortie asperges des Pensionnés a eu lieu le 3 mai
- Fête de la musique

La municipalité remercie l'ensemble des collaborateurs pour leur contribution qu'il s'agisse de photos ou d'articles qui ont permis la réalisation de ce Regards sur Théding.

Fermeture d'une classe confirmée malgré la mobilisation des parents



© Jonathan Breuer/Le Républicain Lorrain

L'annonce est tombée comme un couperet. Malgré une vive mobilisation des parents d'élèves et de la municipalité, la fermeture d'une classe à l'école est désormais actée pour la rentrée prochaine. Pourtant, les familles n'ont pourtant pas ménagé leurs efforts pour faire entendre leur voix. « On se sent écoutés, mais pas entendus », déplore un parent d'élève mobilisé. La crainte est désormais que les conditions d'apprentissage

se dégradent, avec des classes surchargées et une attention moindre pour chaque enfant. Mais les services de l'Éducation nationale sont restés fermes, évoquant une baisse des effectifs et la réorganisation de la carte scolaire. Malgré la déception, les familles assurent qu'elles resteront vigilantes. Le maintien d'un cadre scolaire de qualité dans notre commune reste, selon elles, un enjeu majeur pour l'égalité des chances.

OPAL

Le plein d'activités chez Les P'tis Lions

L'accueil de loisirs « Les p'tits Lions » propose aux enfants des activités visant la découverte de différentes animations artistiques et sportives. Retour en images sur quelques activités de ces derniers mois.

Des activités culinaires



L'installation d'un nichoir à oiseaux



Contact : 25 rue de l'école 57450 Thédning - tél. : 06 18 28 15 12 - la-passerelle@opal-asso.fr

On avance

Le permis de construire a été obtenu le 20 juin. Le terrain a été nivelé et le cabanon démonté. Le fossé des eaux pluviales a été déplacé côté forêt. SCCV habitat pourra entamer les travaux de construction des maisons une fois le délai légal de recours des tiers écoulé. Mais ce n'est qu'en novembre 2025 que les services Enedis procéderont à la déviation et à l'enfouissement de la ligne électrique 20 000 volts, ce qui exigera l'installation de groupes électrogènes pour fournir de l'électricité au quartier pendant les travaux de déviation.



GROUPE SCOLAIRE

Une année riche en sorties et activités

Les élèves de la maternelle et de l'élémentaire ont participé à différentes sorties et activités :

- la carrière du Barrois à Freyming pour des ateliers nature,
- le zoo de Sarrebruck,
- le musée de la faïencerie à Sarreguemines,
- le parc archéologique de Bliesbrück,
- la semaine des maths.
- « Faites de l'allemand »,
- un petit déjeuner typiquement allemand,
- le défi « À l'école j'y vais à pied, en vélo ... » : les élèves ont parcouru 631 km,
- des spectacles en allemand « Lili Engel in Bayern » pour les classes du CP au CM2 et « Schneewittchen und ihre Freunde » pour la maternelle.
- une présentation à Bousbach d'un projet en histoire : un livre et un podcast sur Théding pendant la seconde guerre mondiale,
- la participation des élèves de CM1 et CM2 à un tournoi de scrabble,
- des séances de natation à la piscine de Forbach pour les GS et les CP,
- la visite du collège pour les élèves de CM2.
- la 2^e édition du cross à l'élémentaire. Les coupes et les médailles à tous les participants ont été offerts par Mme Stella Wencker,
- spectacle de fin d'année.



Sorties scolaires.



Deuxième édition du cross à l'élémentaire.



Spectacles de fin d'année des maternelles.



Spectacles de fin d'année des élémentaires.

Les finances 2025

Compte financier unique et budget primitif

Un équilibre budgétaire qui tient compte de la reconduction du taux des impôts locaux. C'est le 9 avril 2025 que le conseil municipal a adopté le budget primitif 2025. En amont, trois commissions des finances ont été nécessaires pour arbitrer les dépenses et les recettes des deux sections comptabilisées en fonctionnement d'une part et en investissement d'autre part. Celles-ci s'équilibrent pour le fonctionnement à 1 668 795,32 € et à 1 816 089,50 € pour l'investissement.

Fonctionnement

Au niveau des dépenses, les charges à caractère général passent de 522 000 € à 469 430 €.

Les charges de personnel passent de 634 700 € à 633 493,80 €.

Quant aux charges de gestion courante, elles augmentent en passant de 181 090 € à 224 335 €.

Au niveau des recettes, elles ont été estimées par rapport à celles encaissées en 2024.

La commune connaît les rentrées fiscales communiquées par l'État et le montant des dotations versées par ce dernier a été communiqué avant le vote du budget primitif.

Investissement

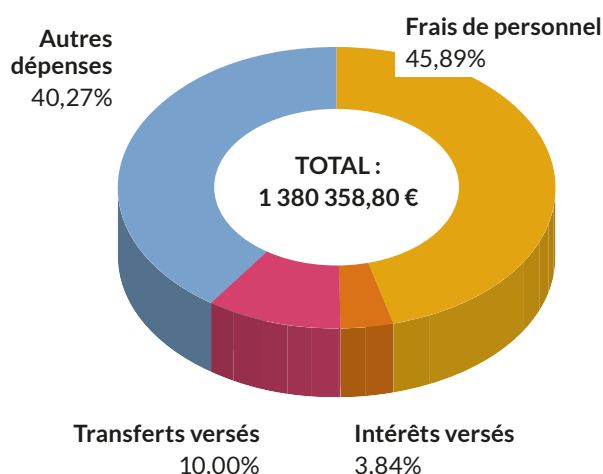
Au niveau des dépenses, la réhabilitation du quartier Vivest est en cours et devrait s'achever au début de l'année 2026.

Il est prévu de changer le serveur informatique de la mairie et de financer l'éclairage du parvis de la mairie.

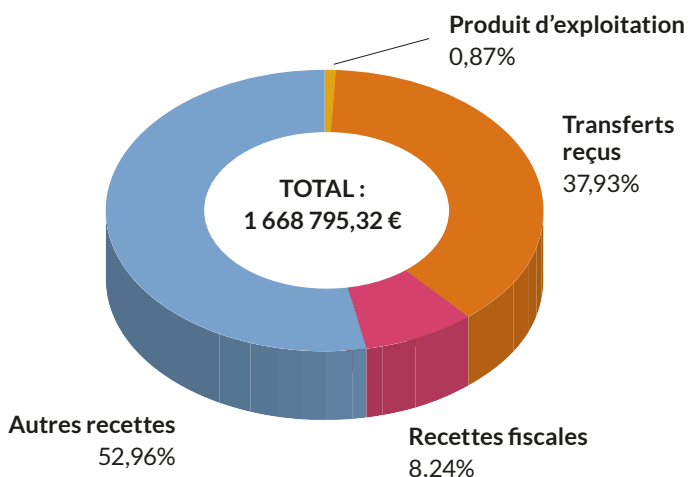
Au niveau des recettes, la commune souhaiterait vendre l'ancienne mairie, ceci devrait représenter une recette d'un montant 150 000 €.

La réalisation du lotissement du Buchwald devrait rapporter 260 136 € à la commune de Thédning. La commune a souscrit un emprunt et un prêt relais d'un montant total de 436 155,22 €.

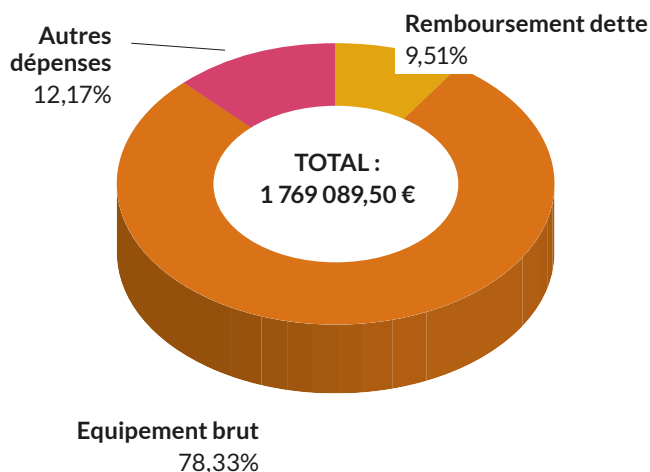
DÉPENSES DE FONCTIONNEMENT



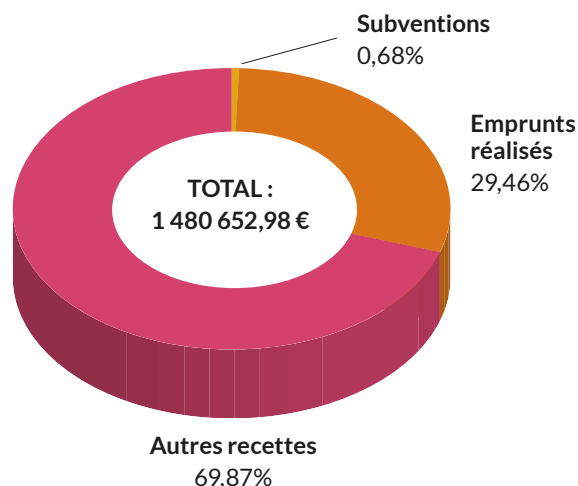
RECETTES DE FONCTIONNEMENT



DÉPENSES D'INVESTISSEMENT



RECETTES D'INVESTISSEMENT



RESTAURATION

La Statue Sainte Bernadette retrouve sa place

En avril 2025, la statue de Sainte Bernadette a pu être remise en place près du cimetière après la restauration faite par M. Valentin Allard (92 ans). Elle vient ainsi réintégrer son socle devant la grotte de Lourdes construite dans les années cinquante par les bénévoles de la paroisse.



PLAN INTERCOMMUNAL DE SAUVEGARDE (PICS)

Un plan commun pour la sécurité des habitants



Le 27 juin dernier, une cérémonie s'est déroulée au siège de la communauté d'agglomération de Forbach pour la remise du PICS (Plan Intercommunal de Sauvegarde). Ce plan conçu en collaboration avec toutes les municipalités de l'agglomération et le SDIS a pour but de venir en aide à la population lors d'événements catastrophiques météorologiques et technologiques tels que les inondations, les incendies, les tempêtes, ou encore les dégâts miniers, les accidents industriels, etc.



De gauche à droite : Jean-Claude Hehn, président de la communauté d'agglomération de Forbach, Jean-Paul Hilpert, Maire de Théding, Pascal Bolot, préfet de Moselle et Jérôme Boulanger, directeur départemental adjoint du SDIS de Moselle.

Le point sur les travaux

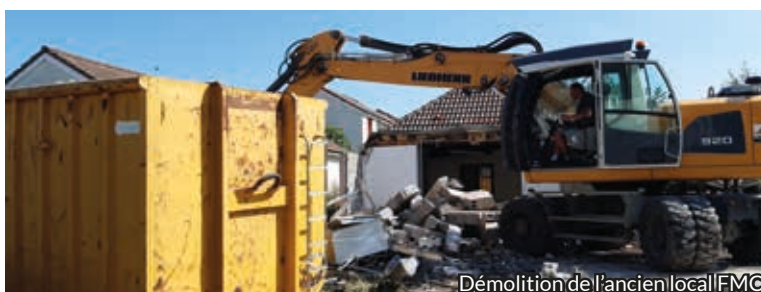
Depuis plusieurs semaines, les habitants du quartier Vivest cohabitent avec les engins de chantier. Ils devraient y rester jusqu'à la fin de l'été.

Il n'a échappé à personne que depuis leur création il y a 40 ans et sans aucune rénovation, l'impasse des sources et sa voisine l'impasse des roseaux sont particulièrement délabrées. Cette fois, il ne s'agit pas de réparer les fissures ou de reboucher les trous. Toute la voirie sera refaite et le nombre de places de stationnement augmenté. Il y a quelques semaines, le réseau souterrain d'éclairage public a été renouvelé.

On procédera à l'installation de nouveaux lampadaires en septembre. Si pour l'instant le stationnement est perturbé en fonction des zones où les travaux progressent, la circulation continue d'être autorisée sous réserve de voir comment les voitures et les engins de chantier coexistent. Déjà on peut remarquer le nouveau point de collecte pour les déchets domestiques qui sera opérationnel courant août.

L'extension des deux parkings situés rue des sources est actuellement en cours. Pour cela, il a fallu détruire le vieux local FMC qui n'était plus utilisé par personne depuis longtemps. Fini le stationnement anarchique ! Des emplacements de stationnement seront créés tout le long des impasses et de nouveaux trottoirs seront aménagés. L'objectif est de rendre l'espace public plus sûr, plus accessible et plus esthétique. À l'issue de ces réalisations, souhaitons que ce quartier réhabilité satisfasse pleinement les habitants.

LE CHIFFRE
1 100 000
Soit en euros le coût total TTC du chantier.



INITIATIVE

Jardin partagé et pédagogique

Lors des portes ouvertes du 19 avril dernier, l'association « Unis pour la Terre », en partenariat avec « La Rêverie, un jardin dans la ville » a proposé une animation de repiquage de plants de tomates. Les plants ont pu être déposés sous la serre installée sur le terrain qui se trouve entre la piste cyclable et le groupe scolaire. Le jardin partagé et pédagogique permet aux administrés de jardiner soit sur des parcelles collectives, soit sur des parcelles individuelles.

Vers une saison 2026 plus abondante

Depuis le 1^{er} janvier 2025, Urian Casabianca a investi le terrain loué par la commune et a pu réaliser son installation agricole. État des lieux.



Le début d'année a été bien rempli avec la mise en place de toute l'infrastructure indispensable au démarrage du projet de maraîchage : installation d'une clôture pour éviter les visites de sangliers, chevreuils, moutons et chèvres, plantation de 500 mètres linéaires de haie tout autour du terrain lors d'un chantier participatif, retrait des déchets sauvages dans la partie encore en friche du terrain, montage des serres, mise en place du réseau d'irrigation et finalement mise en culture des parcelles. Pour cette année, le maraîcher a mis en culture une surface d'environ 2 000 m² dont 600 m² sous abri, surfaces qui augmenteront petit à petit durant les prochaines saisons. Malgré quelques aléas et imprévus inhérents à toute installation de ce type, Urian Casabianca est très satisfait de cette première saison. Il a pu organiser, cette année encore, une vente de plants directement sur le terrain qui a été très appréciée, notamment par les voisins les plus proches : les jardiniers des jardins ouvriers. Quant aux récoltes, elles vont enfin pouvoir débuter ! Les légumes seront distribués sur abonnement aux personnes intéressées sous forme de paniers hebdomadaires diversifiés. Outre ce mode de vente principal, le maraîcher s'est également investi auprès de deux structures sociales désireuses d'apporter aux bénéficiaires une offre en légumes biologiques et locaux : le CCAS de la commune de Thédin et le projet « Des racines aux quartiers » porté par la communauté d'agglomération Forbach Porte de France. La fin de l'été sera marquée par de nouveaux grands chantiers : le creusement d'une mare pour la biodiversité et le début du défrichage de la partie basse du terrain. Tout cela permettra d'avoir une saison 2026 plus abondante avec un calendrier de production plus long ! Même si la saison prochaine se prépare dès maintenant, il s'agit encore de prendre soin des cultures en place, d'apprécier les premières récoltes et tout le travail déjà réalisé !



Pour suivre les avancées du projet, recevoir les dernières informations et contacter Urian : <https://fermedesentrelacs.fr>

RAPPEL

Les règles de civisme

Conseils pour bien stationner

Ne stationnez pas en dehors des zones délimitées, en double file, sur les trottoirs, dans des carrefours ou des angles de rues, sur les places pour handicapés, les places réservées à des véhicules particuliers (bus, accès pompiers etc.), sur les passages piétons, devant des entrées des maisons... et sur les places de stationnement gratuit pendant plus de 7 jours consécutifs.

Attention au bruit !

Les activités de bricolage ou de jardinage utilisant des outils ou des équipements comme les tondeuses à gazon, des perceuses, des tronçonneuses ou scies mécaniques peuvent générer du bruit. Ces sources de nuisances sonores sont réglementées par un arrêté municipal. Elles sont autorisées :

- Les jours ouvrables de 8 h 30 à 12 h 00 et de 14 h 00 à 19 h 30,
- Le samedi de 9 h 00 à 12 h 00 et de 15 h 00 à 19 h 00,
- Le dimanche et les jours fériés de 10 h 00 à 12 h 00.

Tailles des haies : les règles à respecter !

Il est nécessaire d'élaguer régulièrement vos plantations. Elles ne doivent en aucun cas dépasser de votre terrain et gêner la circulation des piétons et des véhicules. Cette règle est également valable en limite du domaine public, qu'il s'agisse de voiries ou de cheminements piétonniers.

Mauvaises herbes

Il est rappelé aux propriétaires d'assurer l'entretien correct de leur terrain afin d'éviter la prolifération des mauvaises herbes qui provoquent des nuisances importantes pour les riverains.

Halte aux déjections canines

Le ramassage des déjections canines par les propriétaires d'animaux est obligatoire pour le respect des lieux collectifs (trottoirs, aires de jeux, espaces verts...).

Le brûlage à l'air libre est interdit

Les déchets verts, les résidus de taille de haie ou d'arbustes, les résidus de bois ou autres matériaux, doivent être obligatoirement



© Andrii / Adobe Stock

déposés à la déchèterie.

Par ailleurs qu'il est strictement interdit de déposer des déchets dans la nature, y compris les déchets verts.

Nuisance et vandalisme

Si vous êtes le témoin d'actes de vandalisme, n'hésitez pas à appeler la gendarmerie de Farébersviller ou la mairie.

Ceci est important, non seulement pour permettre que les responsables soient poursuivis, mais c'est aussi un geste civique, pour éviter la prolifération des actes délictueux.

L'interdiction de fumer devant les écoles : ce qu'il faut savoir

Depuis le 1^{er} juillet, une nouvelle mesure pour combattre le tabagisme est entrée en vigueur. Il est désormais interdit de fumer dans plusieurs espaces publics extérieurs, dès lors que des enfants peuvent être présents. Cela concerne notamment les espaces de baignade, les parcs, les jardins publics, les abords des écoles, les abris de bus et les équipements sportifs.

Pour les équipes éducatives, cette décision a des effets très concrets. D'abord, les abords immédiats des établissements scolaires – maternelles, élémentaires, mais aussi collèges et lycées – deviennent officiellement des zones sans tabac. Cela implique que les adultes, y compris les parents d'élèves, ne peuvent plus fumer en attendant la sortie des enfants ou en les accompagnant lors d'une sortie scolaire.

EN BREF

Vente de l'ancienne Mairie

Le projet de pizzeria envisagé par un particulier dans les locaux de l'ancienne mairie n'ayant pas abouti en raison d'un manque de financement, c'est désormais un privé qui se présente pour établir une MAM (Maison d'Assistants Maternelles). Il ne fait aucun doute que, suite à la réouverture de la boulangerie à Thédning, ce projet serait un atout supplémentaire à notre commune.

L'approbation de la vente a été donnée par le Conseil Municipal.

Le Chantier Jeunes est programmé

L'atelier pour les jeunes est programmé du 25 au 29 août cet été. Tout comme l'année précédente, l'association « Moissons Nouvelles » sera chargée du recrutement et de la gestion des jeunes recrues.

Tournoi, championnat de Lorraine des jeunes et championnat de France

Le 8 mars, la ville de Thédning a eu l'honneur d'organiser le championnat de Lorraine des jeunes de moins de 18 ans. Le foyer a accueilli une cinquantaine de jeunes venus des Vosges, de Meurthe et Moselle et de Moselle. À l'issue de ce championnat, seuls les 10 meilleurs ont pu être qualifiés pour participer aux championnats de France.

Le scrabble-club de Thédning remercie chaleureusement les institutrices de l'école La clé des champs pour leur investissement. La Municipalité a offert un cadeau d'accueil ainsi que le goûter aux enfants.



Le 6 avril, la Maison de Quartier accueillait 45 joueurs venus de Lorraine et d'Alsace. Ce fut un très grand succès. Ce tournoi était dédié en hommage à deux grands personnages du scrabble club local, Guido Albrecht et Philippe Fernsner.



À la suite du championnat de Lorraine des jeunes qui s'est déroulé à Thédning, trois jeunes de l'école La clé des champs ont été sélectionnés pour participer aux championnats de France qui se sont déroulés à Perreux du 25 au 28 avril 2025. Il s'agit de : Soliman Palma, Mattéi Parlitu et Léna Niederlander. Ils ont intégré l'équipe lorraine composée de 16 jeunes. Ce fut leur première grande compétition et ils sont revenus ravis de leur séjour. Ils étaient accompagnés et encadrés par Fabienne Albrecht, Présidente du scrabble club de Thédning et responsable du scrabble scolaire en Lorraine.



Léna Niederlander.



Mattéi Parlitu.



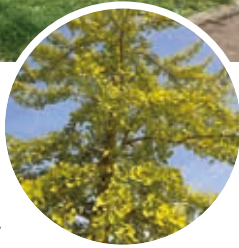
Soliman Palma.

ADOT 57

Plantation d'un arbre de vie à Seingbouse



Dimanche 30 mars, un arbre de vie a été planté place Streiff à Seingbouse, en l'honneur des donneurs d'organes. L'association pour le Don d'Organes et de Tissus humains de Moselle (ADOT 57) a choisi un gingko-biloba, symbole de longévité. La plantation s'est déroulée en présence des maires de Seingbouse et de Farébersviller ainsi que du député. Une cinquantaine d'habitants et Jean-Paul Hilpert, maire de Thédning, étaient présents.



EXPOSITION

« Les chemins de Saint-Jacques de Compostelle en France »

Les 17 et 18 mai, M. Lucien Formery, membre de l'amicale philatélique de Forbach, a organisé une exposition sur le thème « Les chemins de Saint-Jacques de Compostelle en France » au foyer socioculturel de Thédning. Il a pu présenter des documents de « La Poste » liés à cette thématique, ainsi que les tampons des étapes.

À cette occasion, M. René Grimmer, un pèlerin originaire de Thédning, a présenté ses crédenciales et la Compostela (diplôme) obtenue lors de sa pérégrination en 2017.

Les visiteurs ont pu consulter des cartes, revues, livres photos et documents.



ENVIRONNEMENT

Succès pour l'opération de nettoyage de la commune

Le 29 mars a été marqué par une belle mobilisation citoyenne dans notre commune. Grâce à l'engagement des habitants, petits et grands, l'opération de nettoyage de printemps a permis de redonner un coup d'éclat aux rues, bords de routes et espaces verts de Thédning.

Armés de gants, de sacs-poubelles et d'un bon esprit collectif, les participants ont collecté déchets, papiers et encombrants avec enthousiasme. Ce geste concret en faveur de notre environnement a aussi été l'occasion de renforcer les liens entre voisins. Un grand merci à toutes les personnes qui ont participé à cette initiative, preuve que l'écologie commence devant chez soi.

Un barbecue-plancha à l'atelier a clôturé cette action citoyenne.



Médailles d'honneur, distinctions et remerciements



Quelques administrés de Théding.

Le 31 janvier dernier, la cérémonie des vœux a été l'occasion pour la municipalité, de mettre à l'honneur quatre résidentes de Théding.

Marianne Meyer et Marie-Rose Schmitt, ont ainsi reçu la médaille d'honneur de la commune en reconnaissance à leur engagement au sein de l'association des donneurs de sang bénévoles de Forbach et environs,

Chantal Artale a été honorée par un prix pour le nettoyage des espaces publics qu'elle réalise bénévolement dans le secteur du quartier Allmend,

Enola Miceli, qui a terminé première dauphine Miss Moselle pour la catégorie des 15-17 ans, a aussi reçu une distinction honorifique.

Enfin le Maire tenu à féliciter et remercier les mains vertes qui ont grandement participé à l'embellissement floral de la commune tout en appelant tous les citoyens à contribuer davantage à son développement.

Ce fut aussi l'occasion de faire le bilan des actions et travaux réalisés l'année passée et de ceux prévus pour 2025.

On a également remarqué la présence de Constant Kieffer, Conseiller départemental pour notre canton. Il y souligna le nécessaire équilibre entre le milieu urbain et rural et sa vision du développement économique dans les mois à venir.

Pour finir, le Maire a convié tous les participants à se rassembler autour du vin d'honneur offert par la Mairie.



Marianne Meyer et Marie-Rose Schmitt.

Chantal Artale et le 1^{er} Adjoint François Saling.

Miss Moselle Enola Miceli et l'adjointe au maire Sandrine Boeze.



Constant Kieffer, Conseiller départemental pour le canton.



Jean-Paul Hilpert.

Une nuit dans le foin : souvenir vivant de la Libération

Un soir de mars, à la tombée du jour, les habitants de Thédning ont arrêté le cours du temps. À la ferme Meyer, à côté de l'ancienne mairie, une scène inattendue a attiré l'attention des passants : une grange ouverte, des ballots de foin, et des figurants vêtus de treillis militaires. Une plongée dans le passé, comme si les Gl de 1944 venaient à peine d'arriver.

Ils étaient venus commémorer les 80 ans de la libération de communes voisines, et pour passer la nuit, ils ont simplement investi la grange et se sont endormis dans le foin.

Il manquait juste un petit air d'accordéon...



ANIMATION

Les arbres remarquables de Thédning

Le 26 avril, Laetitia Kardach, animatrice nature de l'association « Unis pour la Terre », a fait découvrir lors d'une animation familiale trois arbres remarquables de Thédning : un marronnier, un frêne séculaire et un noyer. Des activités créatives pour les enfants ont clôturé l'animation.



La forêt merveilleuse du Klingel-Stauden

par Michel Greff, co-président d'Unis pour la Terre

Voici une hêtraie sombre, qui ne paraît pas être différente de celles environnantes de la région proche (*photo 1*). Pourtant, elle est chargée d'histoire, des galeries de l'ancienne mine de gypse se trouvant dans son sous-sol. En témoignent deux cônes d'effondrement spectaculaires, dont l'un est récent (*photo 2*). Il est donc très dangereux de s'y aventurer.

Si on décide de s'y rendre tout de même - en étant très prudent -, la forêt du Klingel-Stauden nous dévoile, entre les troncs colonnaires et massifs des Hêtres, d'authentiques trésors botaniques.

J'avais déjà évoqué la Céphalanthère à longues feuilles dans le Regards sur Thédig #17. Il s'agit d'une orchidée rare, dont la beauté des fleurs ne peut laisser quiconque indifférent. Je suis retourné sur le site en mai dernier et en ai dénombré une trentaine d'individus, constituant une des plus importantes stations de Moselle (*photos 3 et 4*).

Ce n'est pas tout, car d'autres plantes ravissantes ornent cette forêt, grâce à leurs fleurs et aussi leur silhouette.

Je voudrais vous présenter ainsi la Céphalanthère à grandes

fleurs, - une espèce cousine de celle évoquée juste avant, aux fleurs de couleur crème et moins ouvertes (*photo 5*).

Et une autre orchidée, à l'aspect de champignon. Il s'agit de la Néottie nid d'oiseau, qu'il est difficile de repérer par l'ambiance sombre de la hêtraie (*photo 6*).

Puis, la Sanicle, qui est une apiacée très originale, étant munie d'ombelles très compactes et de feuilles palmées et dentées (*photo 7*).

Je terminerai avec un bijou parmi les bijoux, représenté par l'Ancolie vulgaire. Alors que sa sublime fleur arbore une teinte bleue dans les prairies, ici, dans la forêt du Klingel-Stauden, elle prend une teinte violet rosé pleine de charme (*photo 8*).

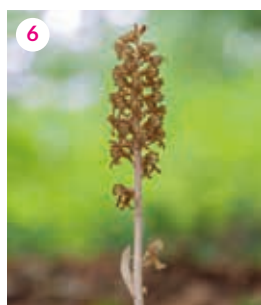
Je pense que vous ne verrez plus votre forêt de la même manière, chers habitants de Thédig. Découvrez, ci-dessous, les photos, qui ont toutes été réalisées au mois de mai dernier.

Contacts unis pour la terre :

site internet : <https://unispourlaterre.wordpress.com>

mail : unispourlaterre57@gmail.com

animatrice-nature : Laetitia Kardach : 06 50 70 40 86
(pour toute demande d'animation ou autre)



APPEL À PARTICIPATION

Prochain chantier-orchidées, en août 2025

Unis pour la Terre organise à nouveau cette année, durant le mois d'août et en collaboration avec votre commune, un chantier-orchidées destiné à sauvegarder la biodiversité des pelouses calcaires. Nous faisons appel à votre bonne volonté

pour participer à ce chantier le 20 août à partir de 8h30, qui se terminera par un barbecue offert par la commune. Si vous êtes intéressés, appelez-moi pour avoir plus de détails (06 59 10 85 18).

LES P'TITS BOUTS

Une nouvelle présidente pour l'association

Suite au changement de comité, Marie-Ange Schouwer a été nommée présidente de l'association des P'tits Bouts. Le comité souhaite garder la dynamique et poursuivre les actions mises en place par les précédents comités, pour le bien des élèves de Thédning. Si vous souhaitez devenir membre de l'association, une assemblée générale aura lieu en septembre ou octobre 2025.



L'actualité de l'association est à suivre sur la page Facebook : les P'tits bouts de Thédning.

Des calculatrices offertes aux CM2

L'association a souhaité perpétuer une tradition instaurée il y a plusieurs années, qui consiste à offrir aux élèves de CM2 une calculatrice afin de les accompagner dans leur entrée au collège. Un grand merci à « Style à domicile by Stella » pour sa participation financière.



Une kermesse pour célébrer la fin de l'année scolaire

Pour clôturer l'année scolaire en beauté, Les P'tits Bouts ont organisé dans un délai très court, suite à la reprise de l'association fin avril 2025, une kermesse le même jour que le spectacle de fin d'année de l'école. Elle s'est déroulée sous un grand soleil, avec des stands de petite restauration, des jeux, une animation musicale, des mascottes et le tirage au sort de la tombola. Cette année, la tombola comptait énormément de lots —

173 au total — dont plusieurs très beaux, notamment le premier prix : une trottinette électrique et un casque, offerts par la mairie de Thédning.

La Présidente souhaite remercier toutes les personnes impliquées au bon déroulement de cette journée (son équipe, les parents, les élèves, les enseignantes, DJ Mario, la municipalité, les commerçants, les associations, les artisans, les enseignes et partenaires...)



Le gagnant de la trottinette est M. Wencker de Morhange.



Un grand bravo à la jeune Ambre, qui a remporté haut la main le concours du meilleur vendeur, avec 216 tickets de tombola vendus.

Le maire inaugure une exposition sur le début du XX^e siècle



La salle Alti-Bihn a accueilli une remarquable rétrospective de photographies prises au début du XX^e siècle intitulée « Thédiding d'hier ». L'exposition initiée par l'association Thédinguet's a été présentée par son président M. Piquard en présence du maire. Ils étaient entourés de passionnés d'histoire et de curieux venus nombreux.



L'exposition réunissant près d'une cinquantaine de tirages d'époque, fruit d'auteurs souvent anonymes, soigneusement restaurés, mettait en lumière le quotidien rural, l'industrialisation naissante, les traditions et des événements historiques. Outre la qualité esthétique des images, c'est l'émotion qu'elles ont suscitées qui a marqué les visiteurs.

THEDINGUET'S

La Saint-Patrick fêtée comme il se doit

Comme en 2024, la Saint-Patrick a été fêtée dignement au bar associatif de Thédiding avec les organisateurs en kilt... pour enchaîner sur une soirée intimiste SoGroove très entraînante en avril.



RADIO-CLUB F6KFT - ARUBH (ASSOCIATION DU RELAIS UHF DU BASSIN HOULLER)

L'assemblée générale s'est tenue en mars



Les radioamateurs ont tenu leur 38^e assemblée générale le 16 mars dans la Maison de Quartier.

C'est en présence de Jean-Paul Hilpert, Maire de Thédiding, et de son adjoint Tulio Pala que les différents bilans de l'association ont été présentés et débattus.

Le radio-club, dont l'effectif reste relativement stable, se porte bien mais souffre néanmoins du manque d'intérêt des jeunes, comme c'est le cas de beaucoup d'associations.

Le club se fera un plaisir d'accueillir les curieux qui s'interrogent sur l'activité du radio-amateurisme, la communication, les sciences et techniques utilisées pour transmettre des informations par les ondes et, de manière générale, tout ce qui a trait à l'électronique. Il est ouvert les vendredis soir à partir de 20 heures, au 42 rue Principale.

LE CHARDON

Marche de printemps

Le 4 mai dernier, la traditionnelle marche de printemps, organisée par l'association « les amis de la nature – Le Chardon », a connu une belle participation avec plus de 100 marcheurs qui ont pris le départ pour un circuit de 12 kms dans des conditions météorologiques idéales. Après quelques difficultés comme la descente (vertigineuse !) vers Cocheren et la montée du Hérapel, ils ont retrouvé, comme à l'accoutumée, le point de

ravitaillement bien pourvu de produits locaux très prisés des randonneurs.

Au retour, vers 11 h 00-11 h 30 au chalet du Forst, ce fut le moment de partager un repas familial, quelques grillades ou sandwiches accompagnés de frites fraîches. Au final, cette marche printanière a été une parfaite réussite. Il ne fait aucun doute que beaucoup se retrouveront pour la marche d'automne.



Franc succès pour les soirées harengs

Comme tous les ans, au chalet du Forst, les soirées harengs ont fait le plein et ont remporté un franc succès. Elles ont eu lieu du 8 au 15 février cette année.



ÉVÈNEMENT

Le retour du vide-greniers

Ce 29 juin, l'événement bien connu du vide-greniers au cœur du village est revenu cette année grâce à une collaboration conjointe entre le club des radioamateurs ARUBH et l'association Thedinguet's, dans le but de préserver cette manifestation qui se produit tous les deux ans.



EN IMAGES

La sortie asperges des Pensionnés a eu lieu le 3 mai



FÊTE DE LA MUSIQUE

Une soirée vibrante au cœur du village

Le 21 juin dernier, le village s'est transformé en une véritable scène à ciel ouvert pour célébrer la Fête de la Musique. Sous un ciel étoilé et une ambiance chaleureuse, habitants et visiteurs se sont rassemblés pour partager un moment de convivialité et de passion musicale. Dès 18 heures, les premières notes ont résonné sur la place Foegel, où une scène avait été installée pour l'occasion. Les festivités ont débuté avec « Les voix du Coin », association thédineoise, qui a captivé le public avec des reprises de chansons intemporelles. Les voix harmonieuses ont rapidement attiré les familles, les curieux et les amateurs de musique. Ajoutant une saveur gourmande à cette soirée musicale, les stands de restauration, tenus par des associations locales, proposaient les

classiques saucisses grillées ou les sublimes glaces de chez Kéké tandis que le château gonflable était pris d'assaut par les enfants. Par les ruelles du village, on pouvait rejoindre le bar et les jardins du Chop'BihnKfé où le groupe Maybe se donnait en concert. La fête s'est prolongée jusqu'à tard dans la nuit, remplie de rires dans une ambiance festive. « *C'est un moment magique où la musique nous unit et nous fait oublier le quotidien le temps d'une soirée* », confie une habitante du village. Un beau succès également pour l'association « Le Chardon » qui a organisé sa fête de la musique le 14 juin au chalet du Forst. Une fois de plus, la Fête de la Musique a prouvé qu'elle est bien plus qu'un événement, c'est un véritable lien social, une célébration de la créativité et de la joie de vivre.





Découvrez les nouvelles fonctionnalités mises à votre disposition par la mairie sur **PanneauPocket**



GRATUIT | ANONYME | SANS PUBLICITÉ

- 1** Ouvrez votre application Play Store, App Store ou AppGallery sur votre téléphone ou sur votre tablette ou scannez le QR Code
- 2** Tapez "PanneauPocket" dans la barre de recherche et cliquez sur "Installer". L'application est gratuite !
- 3** Ouvrez PanneauPocket puis recherchez Théding, son code postal ou cliquez sur "Autour de moi". Recevez l'actualité en temps réel en cliquant sur le ❤️



Retrouvez PanneauPocket sur votre ordinateur app.panneaupocket.com